Diabierna 18 di Februari 2011 | Margrietstraat 3 | Tel: 583-1400 | Fax: 583-1444 | noticia@awemainta.com

awemainta.com

GRATIS

AWE Mainta

e corant di Toko

TRAHADORNAN A DICIDI DI BLOKEA E ENTRADA Y A SENDE DUMP NA CANDELA


PAG. 2



OTRO TURISTA TA HOGA NA BABY BEACH

PAG. 2

Vice Minister di Economia a yega pa un bishita di 2 dia

ARUBA TA ESTRECHANDO LASONAN ECONOMICO CU PANAMA

Mas beneficio economico despues di areglo Fiscal entre Hulanda y Panama



DIAHUEBS merdia Frank de Lima, Vice Minister di Economia di Panama a yega Aruba. Na su yegada el a bisa cu esaki ta su prome bishita oficial na Aruba, como un follow-up di e reunion cu e tabatin aña pasa cu Minister Michelle Hooyboer-Winklaar na Panama durante Expo Comer. E mandatario a sigura cu tin un lista di areanan unda Aruba y Panama por traha hunto, manera ta por ehempel turismo.

Gobierno aki no ta kere den proyecto di Bouldin & Lawson, maske cu no tin decision si ta anul'e of no

Trahadornan a dicidi di blokea e entrada y a sende dump na candela







FOR di prome oranan di ayera mainta, trahadornan di Serlimar, trahando riba dump a dicidi di blokea tur entrada pa dump. Pasobra Gobierno aki a dicidi cu no por sigui cu e proyecto di recyclahe.

Ta trata di e proyecto di Bouldin & Lawson, cu a ser atrae p'e tempo aya Booshi Wever, pero te awe e proyecto aki no a duna resultado, manera desea.

Informacion hasta tabatin cu Booshi Wever mes a acudi ayera mainta na Parkietenbos, pa sostene e trahadornan aki, kendenan ta biba den un incertidumbre, ya cu nan no sa kico lo pasa awor cu Gobierno a dicidi no sigui cu e proyecto aki mas.

Ta resultando cu un grupo grandi di e trahadornan aki, a keda nombra pa Gobierno anterior, e.o. dor di Booshi Wever. Minister Benny Sevinger, contrario n'e pensamento di lo manda hende cas, a laga sa cu ningun trahador lo bay cas, a menos si nan mes kier bay cas. Y si manda nan cas, nan lo bay cu pago, loke ta sali Gobierno mas barata tambe.

Mientrastanto pa loke t'e problema di sushi, no tin un solucion p'e ainda, pasobra Serlimar Sui Generis, cu Gobierno anterior a crea, practicamente ta bancarota.

Minister Sevinger a laga sa cu e raport cu tin traha riba e proyecto na dump, ta desvastador. Gobierno anterior a benta como 28 miyon florin afo, sin a soluciona e problema di sushi. Serando e proyecto aki, maske ainda no tin decision ainda, Gobierno lo spar placa, segun Minister Benny Sevinger. Dump ta un desaster y sushi ta sigui monta sin tin un solucion p'e situacion aki.

Di otro banda Booshi Wever a reacciona bisando cu esaki ta un di e mihor proyectonan cu Aruba por a haya. Pero cu e Gobierno aki ta haci tur cos p'e fracasa, y p'asina crea posibilidad pa por "pay-back" sponsernan grandi di e Gobierno aki, cu tambe ta dedica na recoge y recycla sushi.

Booshi Wever mes a dicidi di bay Parkietenbos, pa pone su mes na altura di e situacion, loke cu Minister Benny Sevinger a haci mainta caba.

Mientrastanto e trahadornan a dicidi di haci un atentado contra di economia di Aruba, ora cu a sende varios tire na candela, causando un ola grandi huma, cu tabata stroba visibilidad p'e avionnan y e tabata un molester p'e turistanan cu tabata riba rif, gozando di e hospitalidad Arubano.

Hecho ta cu Gobierno ta evaluando pa denuncia iregularidadnan cu a keda constata, e.o. na Ministerio Publico, pero tambe por bay spera mas caso den Corte, awor cu a keda dicidi cu no ta paga Bouldin & Lawson nada mas.

Atrobe, otro turista ta hoga na Baby Beach



FOR di vocero interno di polis, John Larmonie, el a logra compila e caso di hogamento na Baby Beach, unda un otro turista ta hoga.

E victima ta: Luigi Jachetti, naci na Italia, dia 17 di maart 1940 (70 aña), y ta conoci como un repeat guest, kende tin mas o menos 20 aña ta bin Aruba y ta procedente di residencia na Estados Unidos di America.

E tabata cu su esposa, amigo y famianan na Baby Beach ora cu dado momento nan a perde di bista den awa seco (paden di rif).

Un dado momento famianan a wak hendenan ta sacando un curpa for di lama y a bin ripara cu ta nan ser stima.

CPR a wordo practica riba e victima, pero no a logra scapa su bida.

Pa mas o menos 12'or di merdia dr. Lunchmunn ta constata morto probablemente dor di ataca di curazon cu lo a resulta den hogamento di e victima. Maske cu e famianan ta bisa, cu nan ser keri no ta sufri di curazon.

Zepp Wever a acudi n'e sitio y Slachtofferhulp tambe a acudi pa brinda yudansa y consuelo n'e famia. Paz na su restonan.

Si analisa e situacion na Baby Beach, por constata cu n'e beach aki mas turista a muri, cu na cualkier otro beach rond di Aruba. Algun experto ta bisa, cu awe ta ser bisa, cu e victima a muri di ataca di curazon, pero e mester a pasa den un scual formal pa por a haya e ataca di curazon aki.

\Nos a ser informa, cu despues di e maltempo cu a pasa na Aruba, a afecta Baby Beach formalmente, unda e.o. e boca cu tin, cu tin custumber di hala hende afo, a bira mas grandi y ta manera un "gulido". Ora cu un landado haya su mes den e buraco aki, ta den scual formal e ta hay'e y mester lucha formalmente pa laman no laste' hiba afo. Y maske cu paden di e rif por mustra di ta seco, net n'e buraco aki, e ta masha hundo. Y aki algo mester wordo haci, pa evita mas caso di hogamento.

Motor di truck di Arugas a pega candela

DIAHUEBS mainta a drenta informe di cu tin un truck di Arugas na candela y e tin varios cilinder di gas patras di e truck, a dirigi polis como bombero na e sitio. Na yegada di polis nan a nota cu e candela tabata na e parti dilanti unda e motor ta, mientras e chauffeur hunto cu algun boluntario a yuda pa baha e cilindernan for di e truck y pone na un distancia mas safe. Mientras na yegada di bombero a combati e candela mesora, por a nota cu e candela a devora full e interior di e truck y a kima varios parti di bao di e hood. Afortunadamente ningun hende a resulta herida.









Pa falta di sosten y nada tabata ser haci contra di atakenan baho y vil

E.o. di yiu di Nel Oduber, Glenson, ta un di e factornan pa Susan St. Jago pidi su retiro

DRS. Susan St. Jago mes a dicidi di bin afo y duna di conoce ta pakico el a dicidi di entrega su retiro como Presidente di MEP. Esaki ta debi na varios factor. For di cuminsamento di su presidencia, e tabatin varios meta su dilanti, pero sinembargo el a bin hay'e cu masha obstaculo den partido mes, loke ta participacion di e propio candidatonan y sigur esnan hoben mes.
Banda di esaki, tabatin influencia di afo, ora cu Directiva tuma cierto decisionnan, esnan cu no ta forma parti di e partido, tabata ventila nan desacuerdo na un manera sigur no mas etico, segun drs. Susan St. Jago.

Te fin di luna di october aña pasa, e tabata activo pa despues bay cu vakantie cu aprobacion di Directiva y no manera un corant a publica, cu e tin 5 luna sin participa na actividadnan di MEP. Na december ultimo, el a casa y a tuma despues un luna mas pa honeymoon.

E hecho cu no tabatin un team pa traha, y como tal a tuma e decision pa entrega su retiro como Presidente di MEP.

Drs. Susan St. Jago a admiti cu tabatin atakenan contra su persona, y tabata masha personal, e.o. te hasta riba facebook. Hasta a cuestiona su forma di haci politica, cu esnan cu ta contra di su persona, kendenan a bisa, cu e ta haci politica fini, cu no ta cuadra cu e filosofia di partido.
Den MEP e no tabata haya e sosten desea, y como tal a haci mencion publicamente cu e yiu di lider di MEP, Glenson Oduber tabata atak'e fuertemente. Y no tabata un biaha, pero constantemente ta bin cu insinuacionnan baho.
Glenson Oduber, ta yiu di Nel Oduber, y maske cu e no tabata candidato te ainda di MEP, pero asina mes, tabata vocifera su criticanan, pero nada tabata wordo haci.

El a vocifera e situacion aki den partido mes, papiando cu varios otro candidato di MEP, pero ningun hende tabata haci algo pa para e forma di ataca hende. Y pesey a dicidi di tuma decision pa entrega su retiro como Presidente di MEP, y den futuro e lo tuma decision si e ta keda MEP of no.

Henter e situacion reinante den MEP, tin voznan ta lanta pa Nel Oduber keda como lider di MEP y bay un eleccion mas, encabesando e lista di candidato. Maske cu tin promesa haci pa Booshi Wever bira e proximo lider di MEP, mientras cu mr. Evelyn Wever-Croes t'e candidato mas potencial pa trece e cambio den MEP.
Na maart awor, MEP lo tin su congreso extraordinario, unda e.o. mester eligi un lider p'e partido.

Auto a dal mucha na Kas Ariba





AYERA tardi, autoridadnan policial, sigui pa ambulance a ser manda cu urgencia na Kas Aruba, pa motibo cu un auto a dal mucha. E mucha a ricibi un kap grandi na su cabez y tabata sangra basta, pa cual e mester a ser transporta cu ambulance pa Dr. Horacio E. Oduber Hospital. Causa di e accidente aki ta ser investiga.

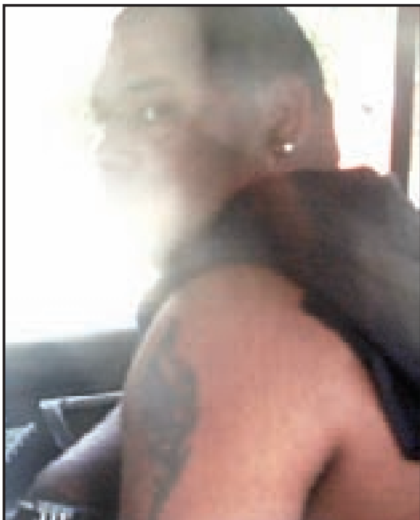
Ladronnan di Subway haya cu otro auto horta











AYERA mainta tabatin denuncia haci di ladronicia di un Toyota Yaris for di Bucuti. E informacion aki a circula riba practicamente tur Blackberry y asina pueblo tabata mas consciente di e situacion aki. Tabata na Pos Chiquito, cu a descubri e auto aki, y a yama polis. Asina polis a pone man riba e anti-socialnan aki, kendenan no ta desconoci pa polis. Un clabo ta saca otro clabo, ora cu a descubri cu aki ta trata di mesun hendenan cu poco dia pasa a horta un pick-up, cu a bek kibra na un Subway pa horta. Polis a detene nan y manera a ser comenta, ta di spera cu Ministerio Publico baha cu peso di ley riba nan, ya cu aki ta trata di ladronnan profesional caba.

Segun Rudy Lampe, RED

Laura Wernet- Paskel; un hende muhe balente kende a marca historia na Aruba

ARUBA ta celebrando den 2011 e 25 aña di Status Aparte. E atencion ta bay cu rason n'e arkitecto di Status Aparte, esta difunto sr.. Betico Croes. Pero den cuadra di e celebracion aki nos no mester lubida otro personahe grandi di e tempo aya, kende mescos cu Betico tabata educadora. En berdad, e diferencia ta cu ta trata aki di un hende muher. Nos ta referi aki na sra. Laura Wernet Paskel, e scol di Kadushi Largo na Sta. Cruz ta carga su nomber. Ta trata di e prome hende muher cu a subi lista di un partido politico na Aruba. E tabata un hende muher balente y poco tempo prome cu el a subi lista politico hasta hende muhenan e tempo aya no tabata permiti pa vota.

E partido UNA (Union Nacional Arubano), a ser funda na 1948. UNA tabata un partido basa riba principio Cristian, bo por bisa e tabata un partido Catolico. UNA tabata boga pa Aruba y Corsou sea trata di un forma igual den e federacion Antiano.

E tabata precursor di e lucha pa Status Aparte. UNA a duna su contribucion n'e pensamento nacionalista di e pueblo di Aruba. Esaki t'e lista cu Laura Wernet Paskel a scoge pa sirbi su pueblo. Como un ferviente Catolico y alabes un di e prome maestranan di scol kende a gradua na Hulanda el a bira un simbolo den su districto natal esta Santa Cruz. Ta lastima cu juffrouw Laura a bandona nos na un edad masha hoben mes.

Su manuscrito esta e buki di " Ons Eilandje Aruba" ta un joya di buki den cual juffrouw Laura for di aña 40 a sabi di pronostica con su isla lo bira den futuro, esta cu e parti di materialismo lo vence e idealismo cu nos tur Arubianonan a nace cu ne. Locual juffrouw Laura a pone riba papel ta un tesoro pa nos tur y alabes un advertencia pa nos keda uni. E buki aki ta forma parti importante di e historia di literatura di Aruba, ya cu ta trata di un di nos prome escritornan cu a publica na Hulandes.

Partido RED ta sumamente orguyoso di e dama di siglo aki y tambe lo uni su mes na e celebracion cu lo tuma lugar diabierna awor 18 di februari pa 7'or di anochi na unda cu lo duna un homenahe na su persona recordando 100 aña di su natalicio. Na mesun momento ta invita tur su miembronan y pueblo di Aruba en general pa ta presente na e celebracion tan historico aki. Esaki ta tuma lugar dilanti di scol EPB na Sta. Cruz y na cas di famia Wernet lo tin un exposicion di su bida y obra cu ta habri pa henter publico.

Segun Melvin Tromp di AVP

Awor cu el a crea desunion den pueblo Nel Oduber kier retira di politica

Nel Oduber mester pidi e pueblo aki despensa prome cu e bay

MELVIN Tromp, Parlamentario di fraccion di AVP, a tuma nota di e expresionnan haci pa Nelson Oduber cu awor si e lo kier retira di politica. Lamentablemente despues cu e daño a worde haci caba.
Pregunta ta pakico ta te awor di ripiente Nel Oduber kier retira di politica cu ta hacimi lansa mi preguntanan den su direccion si ta pasobra cu sr. Nel Oduber lo a realisa cu tur locual cu su persona a logra p'e pais aki tabata e desunion cu ta tipifica e mentalidad di odio y e forma con pa persigui cuidadano yiu di tera muy en particular esnan cu lo tabata hiba otro pensamento politico cu no tabata esun di MEP.

Nel Oduber como politico a demostra inmadurez enorme na momento cu su persona lo a haya un sosten di mas cu 6000 voto den e ultimo eleccion despues cu el a come den e votonan di bo propio coleganan di partido cu un solo miras cu bo mester a bira e politico cu mas voto na Aruba a opta pa sconde despues di e eleccion na bo cas enbez di bin asumi responsabilidad den Parlamento muy en particular si nos mira e sosten cu bo a ricibi di pueblo aki pero awe pueblo ta testigo ta pakico Nel Oduber a percura pa core cu politiconan riba e lista geel y awor cu e strategia a keda cla unda a habri caminda p'esnan cu semper a biba cu e deseo cu un dia lo por bira e proximo lider di partido MEP. Di ripiente Nel Oduber ta haya ta necesario pa bay over na rehubenece e partido, un argumento hopi barata.

Melvin Tromp ta sigui bisa cu e ta convenci cu Nel Oduber mester puntra su mes ta cu kico el a contribui cune p'e pais aki? Pasobra segun Tromp e ta haya cu e ex lider di partido di MEP y tambe un ex Prome Ministro di e pais aki, finalmente Nel Oduber mester puntra bo mes ta cu kico bo a contribui n'e pais aki si nos mira e trayectoria di maldad di sr. Nel Oduber cu defacto tabata uno hopi lamentabel. Un persona cu a engaña e pueblo aki, cu a castiga e pueblo aki, cu a percura pa implementa leynan cu a yuda desgracia bida di nos hendenan riba e pida baranca aki y awe cu su persona a nota cu no ta bay tin espacio mas p'e por sigui perhudica e pueblo aki.
Awor si ta papia di bandona e mundo di politica, mientras cu e daño a worde haci caba.

Melvin Tromp ta sigui bisa cu awe nos tur ta notando cu den MEP ta existi hopi disgusto p'e forma con politiconan no tabata worde respeta y esaki nos por a mire recientemente cu dos colega den Parlamento con Nelson Oduber tabata dirigi su mes n'e dos personanan aki cu e mester bisa cu su forma di expresa ta duna señalnan serio cu ta di berdad Nel Oduber su celebro no ta comunica cu su lenga.
Y awe hendenan cu tin un maleta riba nan lomba carga cu secreto coruptivo kier bin hunga cu e sentimento di pueblo cu MEP ta bay rehubenece cu miras di un resultado na fabor di e partido aki lubidando cu e pueblo aki bo no por bende tampoco por cumpre cu promesanan fofo y infunda.
Tromp ta bisa cu caranan por cambia, pero dificil lo ta pa cambia e mentalidad putri cu ta biba den e partido di MEP.

Tin un potencial di 5000 stoel extra riba KLM pa Aruba

AAA N.V. ta reacciona

ARUBA Airport Authority N.V. (AAA) kier a reacciona riba e articulo cu a sali den Bon Dia Aruba di diasabra 12 di februari 2011. Den e articulo ta ser bisa cu "KLM cu henter un stoelendans a produci 40 asiento adicional pa Aruba" cual articulo a causa asombro cerca AAA.
Segun datonan di AAA y di KLM, Aruba tin un potencial di 5000 stoel extra (a base di "oneway') riba KLM compara cu e cantidad di asiento ofreci den aña 2010.
E uzo di e stoelnan aki pa Aruba ta depende di e penetracion di e mercado Europeo door di Aruba y respectivamente esun di Boneiro.
Ta keda naturalmente na pais Aruba pa hiba un mercadeo agresivo y efectivo dor di cual Aruba lo por haci bon uzo di e asientonan adicional aki.
Den e situacion anterior Aruba mester a competi cu Corsou p'e asientonan aki. Corsou tradicionalmente tin un mercado fuerte for di Hulanda.
Manera KLM a laga sa dor di su COO Pieter Elbers tambe, e cambionan den e schedulenan ta crea mas posibilidad pa Aruba. No mester lubida cu e cambionan den e schedule di buelo ta crea miho conexion via Amsterdam cu antes ta e caso.
Consecuentemente e mercado pafo di Hulanda por ser mihor sirbi. E expectativa ta cu esaki lo genera mas pasahero.

NEW

KING MIX



OREO

Chocolate Sandwich Cookies



HAVE IT YOUR WAY®

MEP ta lamenta

Empleadonan di Aruban Resort a wordo laga na caya pa Otmar Oduber



DIAHUEBS mainta ex-empleadonan di Aruban Resort a reuni, pa tende ki dia nan por cobra nan placa cu e hotel debe nan. En bes di haya bon noticia, nan a bin tende cu e hotel tin asina hopi debe cu no tin placa pa paga e empleadonan. Naturalmente hopi empleado tawata sumamente disgusta y a demostra esaki tambe. Parlamentario di MEP, Ady Thijsen, tabata presente pa sali na vanguardia di interesnan di ex empleadonan.

Pa cuminsa, ta trata aki di empleadonan cu pa simannan largo a traha pa mantene e hotel habri, bou di e promesa cu nan lo haya nan placa. Ora e hotel a laga nan na caya, e Minister di Turismo a bay priminti nan cu e lo percura pa nan haya 3 luna di salario. Ademas el a priminti nan cu e lo percura pa nan haya nan trabou bek.

Awor ta resulta cu e Minister no a gaña nan un biaha, sino dos biaha, pasobra nan no a haya ni nan trabou bek, ni placa manera gobierno a priminti. Pues, aki a resulta den un dobel shot di engaño.

Ainda ta fresco den nos memoria con yen di hende a bisti T-shirt cu cara di Otmar Oduber riba dje, manera cu ta eleccion di reina tin. Te hasta Parlamentarionan hoben manera Lainda Kemp-Westerhof, cu a core bay priminti e empleadonan cielo y tera, a cana cu T-shirt di e minister riba su pecho. En bes di controla gobierno e Parlamentarionan di AVP cada un a bira cheer leader di e gobierno. Ta pom pom so nan tabata falta.

Y awor nos ta mira cu nan tur hunto a laga e empleadonan bon na caya. Gobierno por a tene e hotel habri, pero a prefera di laga e hotel bay bancarota, ken sa pa yuda cual FRIENDS AND FAMILY.
Poco poco e decepcion den e gobierno aki ta bira mas grandi, e cambio tan priminti ta birando poco poco un cambio pa pio!

Diasabra awor den Impacto tin como invitado, lider di PDR, mr. Andin Bikker

Topico ta e.o. leynan di initiativa, defensa propio y permiso di arma

DIASABRA benidero **Impacto** lo tin como invitado, miembro di Parlamento y lider di Democria Real, mr Andin Bikker. E.o. lo elabora riba e trabounan di Parlamento, e derecho pa entrega leynan di initiativa, e.o. defensa propio, reglanan nobo pa permiso di arma, relacion nobo Aruba den Reino Hulandes y gobernacion. Un invitacion pa sintonisa Impacto y alabes ta invita oyentenan cu kier duna nan contribucion, sugerencia y preguntanan e posibilidad pa medio di facebook (wall di impactoaruba), email: impacto@blizz.aw, message (560-5959) of 585-1017. Impacto ta wordo presenta pa Marlon Werleman y Eddie Berg.

MEP

Minister di Finanza di Aruba mey-mey di problema na Curaçao

A yama Minister di Finanza pa duna cuenta

PRESIDENTE di Banco Central di Curaçao y Sint Maarten, Emsley Tromp a causa conmocion masha grandi ora el a anuncia cu Minister Mike de Meza di Aruba a bise cu Aruba tambe ta considerando pa dolarisa. Esaki pasobra Curaçao y Sint Maarten tin pensa di dolarisa.

Banco Central di Aruba ta completamente contra e idea aki, ya cu nos moneda ta uno hopi estable.

Aruba conoce su propio moneda ya pa 25 aña caba, desde di nos Status Aparte, y nos florin a demostra di ta un moneda hopi estable. Esey ta motibo pa e orguyo Arubiano.

Nos por corda ainda con AVP a vota CONTRA e mocion pa Aruba haya su propio moneda na 1985, pues no ta nada straño cu AVP awor, 25 aña despues, kier deshaci di nos moneda, mescos cu nan ta deshaciendo poco poco di nos autonomia.

Aparentemente e declaracion di Presidente di Banco Central di Curaçao, sr. Emsley Tromp, a causa asina tanto conmocion, cu Mike de Mesa mesora a sali y desmenti. Aparentemente e Presidente di Banco Central di Curaçao a insisti cu ta Mike de Meza mes a bise, y awor Mike de Meza kier pa e bisa contrario.

Esey tabata motibo pa Parlamento di Curaçao manda yama e Minister di sr. Emsley Tromp pa bay duna cuenta na Parlamento, ki mishi cu Director di Banco Central di Curaçao ta haci expresionnan den nomber di Aruba, cu despues Minister Mike de Meza ta bisa cu no ta berdad. Basicamente e punto ta: ken ta gaña, Presidente di Banco Central di Curaçao y Sint Maarten of Minister Mike de Meza.

E asunto di dolarisacion ta un topico cu Aruba mester discuti prome, y despues anuncia. Si acaso ta berdad cu Minister di Finanza Mike de Meza a bay anuncia esaki sin consulta prome y anuncia esaki prome na Aruba, el a actua incorecto. Minister mester duna cuenta na Parlamento prome cu haci expresionnan asina.



Vacaturemelding

Het Land Aruba roept sollicitanten op voor de functie van:

Gevangenbewaarder bij de Dienst Gevangeniswezen Aruba (m/v)

Algemeen
De Dienst Gevangeniswezen Aruba (DGWA/ICN) ressorteert onder het ministerie van Justitie en Onderwijs. De Gevangenbewaarder is belast met de algemene beveiligingstaken.

De DGWA/ICN heeft als doelstelling
- het bevorderen van een ongestoorde tenuitvoerlegging van de vrijheidsontneming;
- het bevorderen van een humaan detentieverloop;
- het stimuleren van corrigerend gedrag door een corrigerend programma te ontwikkelen en uit te voeren voor gedetineerden die na hun vrijlating een legale status op Aruba hebben;
- het zoveel mogelijk beperken van de schadelijke effecten van de detentie;
- het zorgdragen voor de materiële en immateriële verzorging van de gedetineerden;
- het voorbereiden van de gedetineerden op hun terugkeer in de samenleving;
- orde, rust en veiligheid garanderen aan de Arubaanse maatschappij.

Werkzaamheden
- het bezetten van de beveiligingsposten en het surveilleren in en rond de inrichting;
- het bewaken van de orde, rust en de veiligheid binnen het eigen verantwoordelijkheidsgebied en het zonodig handelend optreden;
- het optreden als lid van een bijstandsteam bij calamiteiten in de inrichting;
- het verrichten van overige algemene beveiligingstaken.

Loopbaanvooruitzichten
Na selectie volgt een opleiding met de duur van zes (6) maanden tot gevangenbewaarder. De functie van gevangenbewaarder bij de Dienst Gevangeniswezen Aruba wordt maximaal gewaardeerd op het niveau van hoofdschaal 5. Genoemde functie is een carrièrefunctie.

Functie-eisen
- MAVO-4, ETAO 4, HHS T-stroom, LTS, EPB (doorstroom);
- 21 t/m 35 jaar;

Sollicitaties
Sollicitatieformulieren zijn verkrijgbaar bij het gebouw Buitenschildwacht Dienst Gevangeniswezen Aruba te Santo di Patia 1, San Nicolaas Aruba. U dient deze formulieren, kopie van diploma's en cijferlijsten, uiterlijk 31 maart 2011 in te leveren ter attentie van mevrouw T.V. Gumbs, medewerker afdeling Scholing & Vorming. Voor informatie over de functie kunt u contact opnemen met dhr. Majoor J.F.J. Maduro, Hoofd Sector Beveiliging.

Como continuacion di nan reunion di maart 2010

Vice Minister di economia di Panama a yega Aruba

Minister Michelle Hooyboer-Winklaar buscando partnernan economico den region

DIAHUEBS atardi Frank de Lima, Vice Minister di Economia di Panama ta yega Aruba. E ta yega Aruba pa un bishita di dos dia pa reuni cu Minister Michelle Hooyboer-Winklaar, continuando cu combersacionnan cu nan a cuminsa desde maart 2010 durante un mision economico di e mandatario local na Panama hunto cu Camara di Comercio.

E tempo ey e Minister di Economia di Aruba a reuni cu e Vice Minister di Economia di Panama y a elabora riba formanan pa cera un relacion cu beneficionan mutuo mirando tur e desaroyonan recien na Panama. Aki mester tene na cuenta e vision grandi di e pais, esta e finalisacion di e expansion di Canal di Panama na aña 2014. E expansion aki lo habri porta pa Panama bira e centro di distribucion mas grandi den e hemisferio aki.

Frank de Lima mes ta un politico hoben di apenas 39 aña pero cu den su trayectoria tin inclui entre otro e funcion di coordinador den campaña Presidencial di Ricardo Martinelli den temanan economico, financiero y politico. Ademas e tabata un di esunnan encarga cu formulacion di e plan di Gobierno di Panama. El a studia finanza na Harvard University na aña 1994 y a realisa estudionan universitario den maneho di negoshi cu specialisacion den finanza y economia. El a termina su estudio cu "cum laude" den finanza na e University of Boston.

Panama ta invertiendo mas cu 5 biyon dollar Americano den e proyecto di expansion cu e vision pa esaki transforma e pais den un "first world" country, sigura e economia di Panama pa hopi aña largo y hisa e calidad di bida di tur ciudadano, hasta reduci pobresa cu 30%. Aruba lo por beneficia di esaki dor di cera lasonan economico cu Panama por ehempel den transporte di carga, turismo, y exportacion di conocemento di Turismo y Hospitalidad.
Aruba tambe tin cierto bentaha, specialmente nos posicion geografico. Mescos cu Panama, Aruba tambe por sirbi como un puente pa carga entre e diferente continentenan. Nos waf, nos aeropuerto, nos tele comunicacion moderno y sin lubida nos hendenan, por ta crucial pa entre otro nos zona franca.

Durante e bishita di dos dia di e Vice Minister di Economia di Panama, e lo reuni cu Minister Michelle Hooyboer-Winklaar hunto cu ATIA, Camara di Comercio y otro organisacionnan comercial. Tambe lo reuni cu departamentonan di Gobierno riba formanan di cooperacion economico/comercial entre ambos pais. Tambe lo probecha di bishita e companianan cu ya ta haciendo negoshi cu Panama caba.



CSI Venezolano cu exposicion pa publico









"TA parce gañamento pero mancha di sanger ta papi acu nos". Asina Lara Keira ta bisa, ken ta experto profesional den area di genetica forense di 'Cuerpo de Investigaciones Científicas, Penales y Criminalísticas (CICPC) di Venezuela, organismo cu ta organiza e di dos 'Expo Criminalístico' na Caracas.

Keira ta papia, y un grupo di bishitante na e evento, cu kier sa mas di e actividadnan di CICPC ta scucha atentamente.
E experto ta encarga cu e stand di Laboratorio Biológico, un di 16 cu ta den e exposicion y c uta representa e areanan criminalístico, forense, operativo e investigativo.
Eynan e ta splica e bishitantenan, por ehempel, e morfología di manchanan di sanger: con dependiendo di nan forma nan por sa si un victima a ricibi un golpi cu un obheto destructivo of no.
"Mi ta kere cu e area criminalístico ta genera atracion pasobra e ta un tereno desconoci. Curiosidad ta move hende", Keira ta bisa, y ta destaca e cantidad di hende cu ta bishita e exposicion.
E experto ta conta cu varios di edsnan c uta acerca e stand ta haci referencia na cosnan c unan ta mira den cine of na television.
"Nan ta bisami cu nan a mira algo den e serie CSI y nan ta haci pregunta. Nan ta asocia hopi di loke nan ta mira na television cu loke nan ta mira aki", e ta bisa.
Keira ta bisa cu den su departamento nan ta traha cu "tecnología di punta". "Nos ta usa un analizador genetico c uta tipifica 16 marcador genetico – basino pa obtene e perfil genetico di un individuo. E mesunnan cu FBI ta usa". .
Dia di inauguracion di e exposicion e secretaria general di CICPC, María Isabel Jiménez, a resalta e recien compra di e analizador genetico como un di e inovacionnan di e Expo Criminalístico.
Jiménez tambe a destaca e equipo Quanta 600, c uta ser usa pa analisa marcanan di tiro. "Na Latino America tin solamente dos aparato di e tipo aki, un na Venezuela y e otro na Ecuador", e'la bisa.
E secretaria general a bisa cu e meta di e exposicion ta pa "orienta e ciudadanía y pone na su disposición tur herment cu nos institución ta usa pa investigacion di e diferente tiponan di delito".

Bernard Maddof ta kibra silencio



DEN su prome declaracionnan publico desde su aresto na 2008, e financista Bernard Madoff a bisa e corant Mericano *The New York Times* cu banco y fondonan speculativo na cierto forma tabata complice di su fraude gigantesco.

Pa hopi aña, Bernard Madoff tabata un Midas moderno. Awe, e ta condena pa 150 aña di prison pa un fraude simpel y gigantesco: paga su clientenan como ganancia cu e placa cu e ta haya di otro inversionnan danki na su reputacion di mago di finanza; tur esaki pa perpetua un fondo cu tabata disimula su faltanan tras di un fachada di ganacia fabuloso.

Di con financista di banco y fondonan di speculacion halto, den teoria e crema di mundo economico, no a mira e fraude elemental aki? Den su declaracionnan na *The New York Times*, Madoff ta bisa c unan mester tabata sa, pero cu nan actitud tabata "si bo ta haciendo algo ilegal, nos ta prefera di no sa".

Definitiva, mientras e ganashi tabata excelente - y Maddof tabata ofrece e mihor margen di ganashi den mercado – nan no a haci mucho pregunta.

Madoff no ta punta dede riba ningún banco of fondo particular particular relaciona cu su operacion cu, den un período di 16 aña, a genera perdida final di 20 mil miyon dolar na efectivo y como 65 mil miyon den titulo, pero si ta señala cu e'la haci tur posibel pa colabora den recuperacion di parti di e fondonan.

E articulo ta admiti cu e declaracionnan di Madoff mester wordo tuma cu poco credibilidad di un personahe cu a sistematicamente a gaña hopi hende pa hopi tempo.

E declaracionnan aki, sin embargo, por tin un impacto directo den un demanda, na Merca, US$90.000 miyon dolar.

E investigacion andando a recobra como 10 mil miyon dolar, pero tin un hala di caso, na varios país di e planeta, di firmanan cu a inverti fondonan individual cu Madoff.

E asunto di complicidad ta esencial, ya cu e por yuda recupera mas fondo y lo por provoca caída di algun nomber grandi.

Morto y herido raporta na Libya den protestanan creciente



MENSAHE y video coloca riba sitio di medionan social diahuebs ultimo ta señala cu protestanan anti gobierno ta ganando forza den varios ciudad na Libya, cu algun birando violent riba "Dia di Rabia".

Tabatin informacion di por lo menos diez morto, pero esakinan no or a wordo conforma.

Un mensahea di texto manada via celular a reta hobennen Libyo pa subi caya, segun activista y blogeronan.

"Desde hubentud di Libya te na cualkier hende cu ta tribi di cruza cualkier di e lineanan cora, sali y duna cara den cualkier caya di nos pais stima", e SMS tabata bisa, referiendo na un discurso di Saif el-Islam Gadhafi, yiu di Moammar Gadhafi, den cual e'la describi e lineanan di e ley islamita: Koran, Seguridad Libyo, y su tata.

Protestanan a lanta cabez den e nacion Norafricano e siman aki, parti di un movemento anti-gobierno mas grandi cu ta pasando den e region.

Gruponan di derecho humano a raporta movementonan gradual den direccion di libertad di expression na Libya, pero gobierno di Gadhafi ta controla mayoria di medionan di comunicacion na Libya y ta censura esunnan priva.

Sitionan web di Libya a haci yamada pa un "Dia di Rabia" riba diaranson, e aniversario di un demonstracion na 2006 den cual cuerponan di seguridad a mata por lo menos manifestante.

Television estatal sinembrago, a mustra demonstracionnan di apoyo na Gadhafi, cu a goberna Libya pa mas cu 4 decada.

Ahmed Elgasir, un investigador na Genève, Suiza, a bisa cu enfrentamentonan serio a tuma lugar entre manifestante y cuerponan di seguridad diahuebs utimo na Benghazi.

E dia prome, por lo menos 38 persona a keda herida ora polis a tira gas lagrimogeno y a usa klop pa plama multitudnan fo'i otro na Benghazi.

Human Rights Watch a raporta un morto na Benghazi – basa riba informacion di nan fuente den e pais cu no ta identifica pa motibonan di seguridad.

Elgasir a laga sa cu fuentenan di su grupo a bisa cu 10 persona a wordo mata na Baida diahuebs y cu e ciudad ta rondona pa cuerponan di seguridad. E'la bisa cu e no por comunica cu hendenan na Baida diahuebs pasobra internet y celular a wordo corta.

Un grupo anti-Gadhafi exilia na Merca a confirma tres morto na Baida despues cu nan a papia cu nan fuentenan na e lugar. Abdulla Darrat, vocero di Enough Gaddafi, a bisa cu hospitalnan na Baida yen y cu articulonan medico pa trata e pacientnan ta cabando. Segun Elgasir tambe tin demonstracion na Zentan, sur di Tripoli.

Di cuater dia di protesta na Bahréin



Cuerponan di seguridad na Bahrein ayera marduga a plama miles di hende cu tabata manifesta contra gobierno riba plaza Pearl, ubica den centro di e capital, Manama. Decena a resulta herida.



Oposicion ta bisa cu por lo menos dos persona a muri den e enfrentamiento.



Aproximadamente 100 polis a wordo manda pa e plaza y a lanza gas lacrimogeno. “Den cuestion di 30 minuut e show a caba”, un residente di e zona a laga sa.



E manifestantenan, incluyendo muher y mucha, tabata riba plaza Pearl for di dialuna. Ibrahim Sherif, miembro di un partido opositor, ta bisa cu hopi hende por a keda atrapa den e huma di gas.



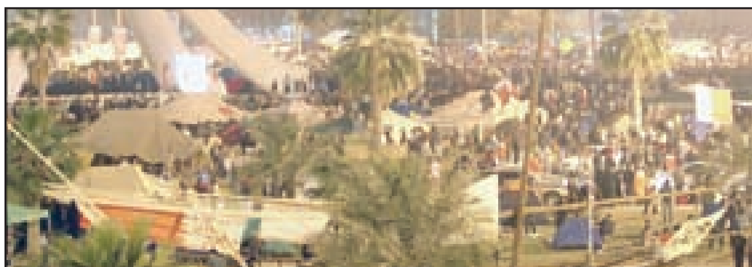
Esnan cu ta protesta ta exigi cambio democratico den un pais di mayoría musulman Chiita, pero goberna pa un monarquía Sunita.



E manifestantenan di Bahrein ta pidi liberacion di presonan politico, mas vivienda y cupo di trabao, creacion di un parlamento mas representativo y un otro Constitucion compila pa ciudadanonan.



E manifestantenan tambe ta pidi creacion di otro gabinete cu no ta inclui prome ministro Bin Salman Al Khalifa, cu tabata den poder pa casi 40 aña.



Desde luna pasa, protestanan a concentra riba plaza Pearl, ubica den centro di Manama.

AVP ta cera parkietenbos deliberadamente

Unda Al Gore y Green Energy a keda awo?



BENNY Sievinger deliberadamente a laga cera dump na Parkietenbos. Simplemente pasobra ta un proyecto di MEP y hendenan cu ta traha eynan a wordo tuma den servicio door di gobierno di MEP. Deliberadamente ta pone mama y tatanan di famia riba caya.

Tanto AVP a grita cu e proyecto tawata tin corupcion, te cu awe nan no por a prueba net net nada di corupcion. "Busje komt zo" tabata wordo canta tur dia pa Parlamentario Lorna Varlack den Parlamento, un dama cu nunca ta lanta para pa papia den reunion, pero ta pasa dia aden, dia afo ta grita manera alma malo den sala di Parlamento, ta tira palabra y insulta hende.

Awel te awe e BUSJE no a yega ainda. Es mas, desde 17 di december tur cos a keda aclarea. E dia aki, caminda un pacto a wordo cera entre politiconan rival di MEP, ta e fecha cu ta determinante pa MEP: e dia aki MEP su nomber a keda coregi y awor ta limpi limpi, pasobra riba e fecha aki a keda palabra cu lo NO bin ningun investigacion mas. E pacto, cu tabata pa masacra nos pueblo cu medida, ta inclui cu ex ministernan di MEP lo NO wordo investiga mas pa corupcion. Pues, e busje lo keda warda pa busca e ministernan di AVP y talbes e propio Parlamentario di AVP cu ta canta e Busje aki asina tanto.

E proyecto di dump tabata un bon proyecto, di balor masha halto mes. Aruba a pone su mes riba mapa internacional, den reciclahe di sushi. Aruba a haya respet internacional pa cu esaki. Te hasta Al Gore, cu AVP a trece Aruba a gaba e proyecto aki! Tanto Ministernan y cierto Parlamentario di AVP ta gaba GREEN energy, awel e prome chance cu nan a haya, nan a caba cu e GREEN energy den reciclahe di sushi. Pero basta nan a gasta miyones den un conferencia di green energy cu placa di pueblo. Tipico, scucha kico mi ta bisa pero no mira mi actonan.

Nos sa cu gobierno a cera e planta aki deliberadamente; e planta a wordo sabotia deliberadamente. Si bo no pone gasolin den un auto e auto no ta core. No pasobra e auto no ta sirbi, sino pasobra e doño su cabes no ta bon. Den e caso aki ta mescos, e planta ta sirbi masha bon, ta gobierno su cabes no ta bon. Y tur cos ta indica cu tin un solo motibo tras di tur esaki: e planta aki mester cera, pa duna nan sponsor di campaña bek locual el a inverti den e campaña miyonario di AVP! Esaki nos ta yama corupcion den dia cla!



Pabien na Josienne Victoria Maduro, Aruba su Reina Infantil di Carnaval 57

MA ta ken e ta, Josienne Maduro! Si Aruba, diasabra 12 februari 2011 Aruba a conoce su di 36 reina infantil di carnaval den un Aruba Entertainment Center completamente yen.

E crew y e comision di The Chaz Modeling & Talent School ta felicita Josienne Maduro cu apenas 7 aña y representando Don Flip Carnival Group cu e titulo di Aruba su Reina Infantil di Aruba su Carnaval 57.

Josienne, un mucha muhe for di e bario di San Nicolas, hopi lief, cariñoso, amabel, amistoso, talentoso y formando parti di Chaz Models for di tempo cu e tabata tin 2 aña, a sa di conkista e huradonan y publico presente cu su tremendo trabou riba escenario. Despues di simannan largo di preparacion duro Josienne a sa di mustra Aruba completo su talento cu e tin pa baila, actua, canta y bisa speech.

Josienne a bin cu dos otro titulo mas, cu ta Best Costume y Best Show. E costume di Josienne ta e diseño di e artista hoben Robert Vrolijk, ex alumno di Chaz Models, cu a sa di bin cu un creacion magnifico pa Josienne por a competi den e eleccion aki y alabes gana e titulo di Best Costume.

Josienne a sa di bin cu e titulo di Best Show, manteniendo un biaha mas e titulo aki pa nos school di modelahe y talento, esta The Chaz Modeling & Talent School. Nos school a sa di gana pa varios aña caba e titulo di Best Show. Esaki ta danki na e team grandi cu ta traha duro duro tur temporada di Carnaval, mayornan, alumnonan, comision, famianan, musiconan, y hopi otro hende mas. Muchanan di The Chaz Modeling & Talent School pa varios aña caba ta competiendo den eleccion di reina di carnaval y cu hopi exito y demostrando nan talentonan. E titulo di Best Show no ta algo facil pa conkista, pa cu esaki nos reinanan participando a sa di demostra ya pa varios aña caba nan talentonan di baile, canto, playback y actuacion den e shownan di carnaval.

Josienne su shimis oficial tambe ta un diseño di Robert Vrolijk y confecciona, pa tanta di nos directora, esta Merida (Meri) Quant. Un diseño hopi glamouroso y hopi trendy, mescos cu e Indjannan Trendy di Don Flip.

Un danki grandi ta bay pa tur pero tur cu a yuda pa Josienne su presentacion ariba 12 di februari 2011, sponsornan, famianan, alumnonan di Chaz Models, mayornan di Chaz Models, diseñadornan, cosedonan, stilista Nelson y Carla Hodge, musiconan (manera Raul Piar, Valentino King y Kurt Labadie), comision di Chaz Models, tur pero tur hende cu di un of otro forma a yuda Josienne. Danki tambe na e bailarinnan di Josienne su show, e indjannan Chysah, Lynette, Gina, Shakira, cacique Marc, y e yuwana Zenzi, trupial Shanaya, prikichi Eshley, cododo Tashanira y e conenchi cu tur hende a gusta Ginayla.



Un pabien ta bay na Mikayla Ruiz di Champagne cu su titulo di Reina Hubenil di Aruba su Carnaval 57. Tambe nos kier a manda un pabien na Naomi Geerman, Youth Queen Majestic, pa su tremendo presentacion riba escenario. Pa nos tabata un placer pa tabata encarga cu su personal training. Naomi a demostra cu e tin hopi talento. Y pabien ta bay tambe na tur e otro finalistanan cu a duna un bunita presentacion.

Danki Aruba pa e bunita palabranan di felicitacion pa Josienne Victoria Maduro, Aruba su di 36 Reina Infantil di Carnaval.

Le Vogue Carnival Group cla pa subi caya dia 3 Maart den parada di luz

DIARANSON atardi den un ambiente ameno na Balashi Beer Garden a tuma lugar E conferencia di prensa di e grupo nobo di Carnaval cu ta comenta tur caminda den boca di pueblo como e grupo cu lo trece un diferencia den nos Carnaval 'Le Vogue Carnival group' hunto cu representantenan di Cerbes Balashi y tambe Chill, Tiara Air, representante di Corsou Albertico Sambo cu ta encarga cu e cantantenan cu lo presenta hunto cu Prive esta Elia Isenia, Rubertico Balentien, Paul Welvaart cu lo ta na Aruba pa parada di Luz dia 3 Maart y tambe organisadonan di parada di luz Magaly Regales y Janin tambe a duna palabra den e conferencia di prensa y nan ta masha contento cu den e parada di luz San Nicolas un intercambio cultural lo tuma lugar. Xiuliska y Jose di Le Vogue a conta e idea di e grupo y a invita tur hende pa bin gosa hunto cu tur esnan cu ya caba ta inscribi, prijs pa inscripcion ta solamente Afl.125 di cual ta inclui, bo Mardigrass vest, beats, cadena di luz,pechi, bebida y e ambiente cu Prive y tur e artistanan invita lo bay pone. Lider di e grupo a anuncia tambe a peticion di hopi hende cu rey di tumba Aruba Chendell Bueamont di Rincon Boys tambe lo t'ey.

Paul Welvaart lo ta di bishita na Aruba Dialuna awo unda e lo bishita tur radio emisora y canal di television pa conta over di nan presentacion na Aruba dia 3 Maart .

Un peticion tambe a bin di parti hopi participante di Los laga bay cu no ta bay parada di luz y di cual nan kier join e grupo aki , despues di a pensa kico por haci pa e grupo di persona aki a dicidi di habri un sesion pa participantenan di Los laga bay unda nan por participa cu nan costume di Los laga bay pa un prijs mas economico .

Lo tin diferente pasashi cortesia di Tiara Air pa bay Corsou pa presencia e gran parada di marcha pa regala na e participantenan cu decora nan mardigras vest mas bunita y creativo.

Pa tur esnan cu ta desea di haya mas informacion yama 568-27-07 of pasa tur atardi desde 6pm na The Ijsberg na Savaneta of bishita nan website www.levoguecarnivalgroup.com.

Cuerpo Policial ta anuncia con y ki dia mag di tuma lugar pa e diferente paradanan

CUERPO policial Aruba kier informa publico lo siguiente.
Pa loke ta trata e paradanan di carnaval na SAN NICOLAS : Pa Carnaval di mucha na San Nicolas por cuminsa pone stoel y banki riba diasabra 19 di Februari 2011 .
Pa Carnaval di hende grandi na San Nicolas por cuminsa pone stoel y banki riba diabierna 4 di Maart 2011 .

Pa loke ta trata e paradanan di ORANJESTAD:
Pa Lighting Parade y Parada di Carnaval di mucha na Oranjestad por cuminsa pone stoel y banki riba diabierna 25 di februari 2011 y nan por keda eynan pa lighting parade dia 26 y parada di mucha dia 27 di februari 2011.

Pa Parada di hende grandi na Oranjestad por cuminsa pone banki y stoel riba e ruta riba diasabra 5 di Maart 2011, pa e parada di diadomingo 6 di Maart 2011.
TUMA NOTA cu por pone solamente stoel y banki. Esakinan mester ser kita di biaha despues di e parada y mester laga e lugar limpi tambe.

No ta permiti pa pone bloki, staca, cabuya, etc. y lo kita eseynan mesora si controla y haya esakinan.
Polisnan lo ta controlando for di tempran pa haci sigur cu niun hende no ta kibra e reglanan.

Kiwanis Club of Palm Beach y I Love My Body



RECIENTEMENTE durante nan reunion semanal, Kiwanis Club of Palm Beach Aruba a haci entrega di un sponsorship pa un cantidad di T-shirt pa e campaña exitoso "I Love My Body". Como cu e club den pasado caba a traha hunto cu e organisacionnan Wit Gele Kruis y Cembrah, nan a acerca esakinan pa tambe por ta parti di e campaña aki. Riba e T-shirt cu e club a sponsor por nota e logo di "I Love My Body" dilanti y riba lomba esun di Kiwanis Club of Palm Beach Aruba.
E T-shirt ta na benta pa e suma di 5 florin y tur fondo lo bay pa yuda Famia Planea sigui cu e campaña aki cual ta trata di conscientisa e hubentud pa stima, respeta y proteha nan curpa y tambe esunnan rond di nan. T-shirt lo ta obtenibel pa solamente 5 florin na Famia Planea y tambe na Wit Gele Kruis na Playa

Kiwanis

Kiwanis Club of Palm Beach Aruba ta forma parti di Kiwanis Internacional, un organisacion mundial di boluntario dedica na cambia mundo, cuminsando na un comunidad y un mucha. Nos ta un organisacion den crecemento, dedica na yuda muchanan di mundo henter hisando nan calidad di bida. Kiwanis Club of Palm Beach Aruba pa 26 aña caba ta haci diferente proyectonan di servicio den nos comunidad pa yuda e hobennan y tambe otro personanan den necesidad.

Parlamentario Sra. Lainda Kemp-Westerhof

Preguntanan dirigi na Minister Dowers cu ta concerni e concepto di ley di enseñansa obligatorio

rekisitonan di verdagnan cu nos mester cumpli cune



PARLAMENTARIO Kemp-Westerhof, presidente di e comision di enseñansa, hunto cu fraccion di AVP y a dirigi un serie di preguntanan na Minister Dowers. Esaki ta paso berdad henter e proceso pa cu e concepto di ley aki tabata uno largo cu a duro mas o menos 10 aña. Pero mester corda un gran parti di e parlamentarionan actual no a forma parti di henter e proceso aki. Pues mester a duna tempo pa repasa tur documentonan y bin cu preguntanan cu ta concerni e situacion actual. Parlamentario Kemp-Westerhof a menciona cu for di tratadonan internacional cu ta concerni derechonan social, economico y cultural y e tratadonan cu ta concerni derechonan di mucha ta bin e obligacion cu enseñansa mester ta obligatorio pa tur mucha entre 4 pa 17 aña. Cual awendia na Aruba no ta e caso, Aruba ta e unico den reino cu ainda no a introduci e ley aki. Pa cu esaki a manda preguntanan pa Minister Dowers tocante e concepto di ley aki. Den e preguntanan a manda pidi un lista di cual ta e factornan relevante pa cu e introduccion di e ley. Tambe a pidi pa un invoering-onderhoudsplan wordo presenta na Parlamento y duna u bista amplio di e randvoorwaarden. Cu e introduccion di e ley aki ta cuanto docente adicional lo bay tin mester? Lo introduci e ley di enseñansa obligatorio den fasenan? Kico lo ta e gastonan extra cu esaki lo trece cune? Kico lo ta e gastonan pa mehora e infrastructura? Y con esaki lo wordo cubri? Lo introduci un central meldpunt cu lo mantene su mes ocupa pa cu e control? Y cuanto plichtambtenaar lo tin pa controla tur e scolnan na Aruba? Kico lo ta e funcion exacto di un plichtambtenaar? Ki tipo di persona lo por carga e funcion aki? Ya cu na Curaçao nan a uza personanan di cuerpo policial. Kico ta cifra exacto di muchanan cu actualmente no ta bay scol? Miranda cu na momento di introduci e ley aki e cantidad di muchanan na cada scol lo crece, a tene cuenta cu metodonan, mas material, seguro pa muchanan ilegal y grandura di klasnan o klasnan extra cu lo mester wordo traha? Pronto lo bay introduci e ley di enseñansa obligatorio y ainda basta docente nan rechtpositie no a wordo regla, algo cu ta asina di basta tempo caba, con leu ta cu esaki? Actualmente nos sa cu basta scol pa añanan ta boga pa haya un social maatschappelijke werker y tin cu mester remedial teacher. Pero mirando cu awor den tereno social tin personeelstop con lo haci na momento di introduci e ley aki pa ekipa e scolnan cu mas maatschappelijke werker siendo tin personeelstop? Lo tin un plan pa enseñansa special na momento di introduci e ley? Kico lo pasa si mayornan no por cubri e gastonan di buki, uniform y schoolgeld y pa e motibo ey nan ta keda sin manda nan yiu scol? Den henter e proceso aki a tene cuenta cu Middag MAVO y avondleergang? Y mirando cu Aruba conoce varios religion lo tene cuenta cu por ehempel nan dianan di fiesta? Finalmente Parlamentario Kemp-Westerhof kier a referi na e suma cu ta aparece den e ley como boet na momento cu no cumpli cu e ley. Lo tin otro boet fuera di e suma prescribi den e ley? Ken ta stipula e suma aki? Awor si e situacion no duna pa e mayor paga e boet e bay cera y ainda e mucha ta keda sin bay scol, ki medida lo wordo tuma den un caso asina? Lo tin un programa pa e muchanan cu a cay den man di Husticia o adiccion cu ta nenga pa bay scol y mayornan mes no por controla nan?

SNBA ta informa pueblo

E SNBA, ta informa pueblo cu nan, cu permiso di e refineria, tin e derecho exclusivo pa uza e banda pafo di e muraya rond di e refineria pa uzo propaganda.

E persona cu ta interesa den un "spot" riba e muraya por tuma contacto cu e Tesorero di SNBA, señor Andres (Andy) Hernandez, Tel: 5844658 of 5840010.

Servicio di Impuesto ta habri diasabra

Esaki ta e ultimo dia cu ta duna servicio extra

SERVICIO di Impuesto ta recorda su clientenan cu su oficina principal na Camacuri ta habri diasabra awor, 19 di februari. Esaki ta e ultimo dia cu ta duna e servicio extra aki valido tanto pa e seccion Servicio di caha como Servicio di otorgamento di plachi number.

E orario di servicio ta di 8:00 mainta te cu 2:00 atardi. Durante e orario menciona tur cliente por haci pago di cualkier tipo di belasting por ehempel: number di auto, BBO, loonbelasting. Alabes tin oportunidad pa busca plachi number mesora despues di haci pago.

Servicio di Impuesto ta recomenda tur cliente pa probecha di e ultimo dia di e servicio extra aki.

Melvin Tromp di AVP
Booshi Wever tin problema di bisa y acepta e berdad

BHSF no t'aki pa gana placa



PARLAMENTARIO Melvin Tromp di fraccion di AVP ta sinti cu un biaha mas cu Booshi Wever no ta papia e berdad, pasobra atrobe Wever kier bin busca manera pa troce e berdad y mal informa e pueblo cu e acuerdo entre IMSAN y Baptist Health South Florida ta bay ta aki na Aruba pa un solo meta esta cu ta: Gana Placa, esaki ta un mentira di clase cu ta tipifica e mentalidad di politiconan manera Booshi Wever.

Tromp ta bisa cu e MOU cu a worde firma ayera entre e Ministro di Salubridad y Deporte ta simplemente pa mehora e calidad di servicio medico en general y cu miras tras di e exigencia pa locual cu t'e demanda riba tereno di medicina di calidad compara cu e experencianan amplio cu BHSF tin riba tereno di asistencia medico di calidad y mas ainda ta un instituto di medicina cu mundialmente ta reconoci pa locual ta e cuido medico y di calidad hopi halto cu BHSF ta brinda y tambe consulta riba tereno di calidad halto pa locual cu ta e servicio medico na mundo henter.

Ministro Visser encarga cu e salubridad den un forma corecto y basa riba vision a opta pa yega na palabracionan concreto cu BHSF pa bin duna nan contribuicion y experencia riba tereno di medicina pa crea oportunidad efectivo pa loke ta e desaroyo di gasto etc etc y pero primoridialmente con pa sondea e posibilidad pa yega na compromiso riba e vision pa loke ta e instituto di IMSAN y tambe Horacio Oduber Hospital riba tereno di facilidad, operacion,personal a base di nan recomendacion.

Tromp ta bisa cu den tratamento di e presupuesto di Ministro di Salubridad sr. Richard Visser di nos fraccion a bisa cu tur seguranza cu nos kier trece cambio cu lo haci cu IMSAN lo mester bira un centro medico optimal pa locual ta servicio medico y cu lo por presta tur tipo di servicio en general muy en particular pa habitantenan di San Nicolas y becindario y acaso cu aki Boooshi Wever lo tin algo contra pasobra si mira kico tabata e inversionan cu a hinca den IMSAN y kico ta e retorno actual bao di e maneho di Wever ta leu di e realidad pasobra pa Wever IMSAN mester tabata un otro tipo di negoshi.

Melvin Tromp ta bisa cu e ta haya cu Booshi Wever tin hopi curashi, pasobra bao di ningun condicion e por compara e instituto di FundaCardio di Valencia cu un Baptist Health South Florida cu ta un di e top institutonan medico reconoce rond mundo y aki mi ta hayami ta contradeci sr. Wever y lo mi kier rete p'e publica e "letter of intent" cu su persona a firma entre e y su amigo personal dr. Bacalaw su posibel socio e tempo ey y splica pueblo con bo tabata exigi e director di AZV pa manda tur paciente pa Valencia, mientras cu tur e consehonan tabata negativo pa no haci uzo di e instituto na Valencia y awe bo kier papia di gana placa, esey tabata bo maneho sr. Booshi Wever.

Tromp ta bisa pa laga nos no papia di e condicionan cu Booshi Wever tabata traha e tempo ey con pa traha placa riba lomba di e pueblo aki y laga nos no papia di e diferencia di placa entre loke cu tabata bo intencion cu FundaCardio Valencia y e FundacionCardio Infantil na Colombia cu si tabata cumpli cu tur exigencia medico esaki tabata con bo kier a percura pabo amigo traha placa caminda miyones di florin lo a worde destina den saco di bo amigo dr. Bacalaw y awor kier crea un horcan den un glas di awa pa locual cu ta e MOU entre Aruba y BHSF cu lo sirbi e interes di e pais aki pa loke ta medicina.

Parlamentario mr. Xiomara Ruiz-Maduro (Fraccion MEP):

E momento a yega pa Minister de Meza mustra su cartanan na Pueblo di Aruba



YA pa 6 siman caba nos ta bin ta cuestionando e actuacion contra ley di nos Minister di Finanzas pa e cobranzanan di loon- en inkomstenbelasting contra locual ta ser stipula den art. 25 di Landsverordening inkomstenbelasting.

A pidi Minister na mas cu un ocasion pa duna un splicacion riba e modo di procede aki, pero te dia di awe Minister de Meza no tabata tin e curashi pa sali cu prueba den man pa hustifica su pasonan contra nos leynan.

Siman pasa Minister de Meza tabata na Parlamento pa un encuentro cu e Comision Financiero di Parlamento y e fraccion di MEP a haci uzo di e oportunidad pa agrega e problematica aki riba e agenda. Lamentablemente e presidente di e comision no a mira e importancia y no a concedi e punto di agenda, dunando e Minister atrobe e chens pa sconde pa Pueblo.

Mester menciona cu dicho encuentro a wordo posponi y diabierna awor lo sigui e reunion cu e condicion cu e punto di e cobranza ilegal di belasting tambe lo wordo trata. A pidi e Minister tambe pa facilita Parlamento di antemano cu e consehonan positivo cu segun Minister ta dune e "greenlight" pa trapa riba nos leynan. Pero te cu e dia di awe, Minister no a suministra Parlamento cu niun di e consehonan aki. Segun e Minister a indica, ta awor su conseheronan ta trahando riba dicho consehonan. Un expresion cu sigur ta trece mas duda ainda den e ilegalidad di e modo di procede di nos Minister di Finanzas.

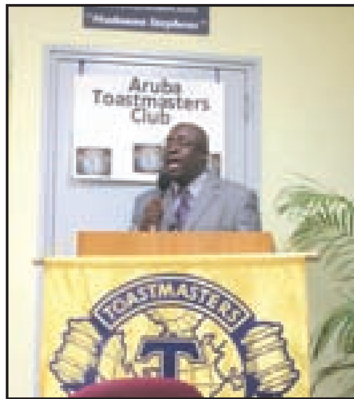
Diabierna awor, despues di 6 siman di silencio total, porfin e momento ta bay yega cu nos Minister di Finanzas lo bay mustra su cartanan na e Pueblo di Aruba. Ta di spera cu Minister lo sa di duna e representantenan di Pueblo un splicacion satisfactorio di su actonan. Ta di spera tambe, cu Minister de Meza lo sa di mustra transparencia y cu porfin e lo por pone tur e consehonan riba mesa pa Pueblo por haya claridad.

Un cos ta sigur. E falta di informacion di parti di Minister de Meza pa 6 siman largo ta un falta di respet grandi pa e Pueblo cu e ta sirbiendo. Ademas, e hecho cu nos Minister di Finanzas ta actua contra e consehonan di su mesun departamento di legislacion y asuntonan huridico, ta un muestra palbabel di mal gobernacion di parti di Gabinete Eman/de Meza.

Aruba Toastmasters Club ta charter di nobo despues di 15 aña di ta inactivo

SAN Nicolas, 12 di Februari 2011. Durante un ceremonia impresionante diasabra pasa, Aruba Toastmasters Club a Charter di nobo Oficialmente na Toastmasters International. E Directiva y Miembronan nobo cu a wordo introduci na e Club, a ricibi nan Certificado di Charter y respectivo Pin di Miembresia y Directiva.

Gobernador di Districto Guiselle Giterson di Area 7, Districto 81 a sirbi como Maestro di Ceremonia mientras Joe Brooks di I.P.A. a pinch-hit pa e Sergeant-at-Arms. E Sponsor di e Club, Oficial di Instalacion y Presentador di e Charter tabata Roxienne Albertina DTM, Oficial di Relacion Publico pa Districto 81. E ceremonia pa e evento memorabel aki a tuma luga den e bunita Sala Madonna na I.P.A. Instituto Pedagogico Arubano, mientras cu un recepcion intimo a sigui na Café Nita cu ta e Cafetaria di I.P.A.
Aruba tabata e prome Isla den Caribe cu a lanta un Toastmasters Club na aña 1963. Durante hopi aña e Club tabata uno di success y tabata e luga unda hopi persona masha prominente di nos Isla a tuma nan capacitacion. Na 1996 e Club a bira inactivo. Durante e añanan cu a sigui, un grupo dedica di Toastmasters, cu ta kere den e excelente beneficionan cu Toastmasters tin pa ofrece, a keda traha ariba un posibel rebibamento di e Club. Na December ultimo, despues di hopi tempo ta purba, porfin nos a



logra pa rebiba e Club.

TM Roxienne Albertina, kende pa basta tempo a haci su mes solidario cu e esfuerso aki, tabata un persona clave den e realisacion di e esfuerso aki cu su conseho y cooperacion. Esey ta e motibo principal pakico el a wordo pidi pa ta e Sponsor, Oficial di Instalacion y Presentador di e Charter.





Como Key-Note Speaker nos a invita mr. Luciano Milliard ken a haci un presentacion masha elocuente tocante Ley di Nacionalidad. Un presentacion cu a tene henter e publico den trance pa henter e duracion di e Speech. Como otro invitado special tabata Sr. Harold Malmberg, cu ta un di e Miembronan di Directiva cu a lanta e Club na 1963.

20 Miembro a haya nan Certificado di Charter, cu ta e Miembronan cu a Charter e Club, mientras 6 Miembro a wordo instala como Directiva pa loke ta resta di e Aña Calendario di Toastmasters International. Un palabra special di danki ta bay pa e Vice Presidente di Educacion Sra. Veronica Paul y e Sergeant-at-Arms Sra. Olivia Groeneveldt cu a traha incansablemente y a haci tur clase di esfuerso pa e evento aki bira un success. Palabra di danki infinito tambe ta bay pa Sra. Ava Thodé, Directora di I.P.A. cu a pone I.P.A. na disposicion di Aruba Toastmasters Club, pa e evento memorabel aki.

Aruba Toastmasters Club tin su Reunionnan Educativo, dos biaha pa luna, un biaha ariba diamars y un biaha ariba diahuebs. Reunionnan ta cada-pasa-un-siman. Busca nos ariba Facebook of manda un E-mail pa: ToastmastersClub.Aruba@yahoo.com.

Directiva di e club:
Presidente
Nancy Lemmers
Vice Presidente Educacion
Veronica Paul
Vice Presidente Relacion Publico William Richardson
Tesorero
Nelson Quandt
Secretario
Olga Phillips
Sergeant-at-Arms
Olivia Groeneveldt

Segun MEP, otro medida na caminda, pueblo wanta duro

Gobierno tin pensa di cobra 200 miyon extra na belasting e aña aki



MINISTER Mike de Mesa a duna di conoce cu e deficit presupuestario no ta 500 miyon, manera oposicion ta bisa, sino, segun Mike de Mesa e ta "solamente" 275 miyon. Diripiente a logra baha e deficit cu mas di 200 miyon florin.

E unico forma cu por logra esaki ta si e aña aki gobierno bay cobra 200 miyon mas di nos pagadonan di belasting. Esaki ta otro medida na caminda. Dicon?

Si bo tin cobransanan cu bo ta pagando poco poco, pa gobierno haya e 200 miyon adicional, ta abo mester bay paga mas placa e aña aki.

Si gobierno mester cobra 200 miyon EXTRA e aña aki, ta di cada un di nos nan lo bay cobre. Mirando cu e gobierno aki ta protege comerciantenan grandi asina tanto, ta di spera cu ta e homber chikito y esun cu un negoshi chikito tin di bay paga mas pa por cubri e 200 miyon EXTRA aki.

Aparentemente tin mas di 500 miyon florin di belasting riba caya pa cobra, pero tur hende sa cu e placa aki bo no por cobra mas, pasobra sea e compania a bay failliet of e persona no ta na Aruba mas. Un gobierno cu ta kere cu e por cobra e 200 miyon aki di berdad den un aña, di un pueblo cu awor caba no por paga tur su debenan, ta gaña su mes y ta gaña pueblo.

Esaki ta otro medida cu e gobierno aki tin scondi pa pueblo, un gobierno cu poco poco ta keda conoci como MEDIDA DIMES!

Awe Corte di Prome Instancia ta trata e siguiente casonan

Horario	Sospechoso	Acto Castigabel
	J.M.J.R.	Uitspraak
08.15	R.M.B.G.R.	Pro forma. G.R. ta wordo acusa di ladronicia cu violencia di un suma di placa di un persona riba 3 di december 2010. E violencia tabata encera cu G.R. a pusha e persona y/of a hinca su mannan cu forza meymey su pianan y/of a ranca e placa cu forza bruto for di djey.
08.15	J.G.C. R.I.R.J.F. M.R.H.	Pro forma. C. ta wordo acusa di, conhuntamente cu un otro of otronan, ladronicia den un tienda di un caha y un television di un persona riba 27 di oktober 2010, di ladronicia den un cas di un Cat Backhoe Loader di un persona den e periodo di 8 pa 9 di november 2010, di ladronicia den un tienda di T-shirt y demas pertenencianan di un persona den e periodo di 18 y 19 november 2010. F. ta wordo acusa di, conhuntamente cu un otro of otronan, ladronicia den un tattooshop di un caha y demas pertencianan di un persona den e periodo di 26 pa 27 di augustus 2010, di ladronicia den un cas di un Cat Backhoe Loader di un persona den e periodo di 8 pa 9 di november 2010, di ladronicia den un hairsalon di un caha y otro pertenencianan di un persona den e periodo di 17 pa 18 di november 2010, di ladronicia den un lugar di bende cushina di un snoer y demas propiedadnan di un persona den e periodo 13 pa 14 di juli 2010. H. ta wordo acusa di, conhuntamente cu un otro of otronan, ladronicia den un tienda di un of mas airco y un machin di boor di un persona den e periodo di 27 pa 28 di oktober 2010, di ladronicia den un hairsalon di un caha y otro pertenencianan di un persona den e periodo di 17 pa 18 di november 2010. Pa loke ta tur e fechanan C., F.y H. ta wordo acusa ademas di a, conhuntamente cu un otro of otronan, a sconde y/of tapa e berdadero origen di cosnan, mientras cu nan tabata sa cu e ta procedente di ladronicia. Alavez nan ta wordo acusa di a forma parti di un organizacion criminal den e periodo di november 2009 te 27 di november 2010.
08.30	C.R.B.V.	Pro forma. B.V. ta wordo acusa di, cu e intencion di tuma bida di un persona y despues di a tuma un decision na un manera trankil y calmo, a los un of mas tiro den direccion di e persona ey riba 27 di november 2010. Tambe e ta wordo acusa di posesion di un arma di candela riba 27 di nvember 2010.
09.30	C.A.R.R, A.C.G.S.	R.R. y G.S. ta wordo acusa di a intencionalmente usa creditcards falso den e periodo di prome di februari 2010 te 3 di september 2010.

Sra. Linda Kelly-Croes a cumpli 15 aña den servicio di WGK



WIT Gele Kruis ta un fundacion cu ta traha pa e comunidad di Aruba pa mas cu cincuenta aña riba tereno di cuido extramural y su meta principal ta pa promove un bon cuido y salud pa tur hende. Dia 1 februari 2011 Sr. Gino Goeloe director di Wit Gele Kruis a otorga den nomber di Directiva y Personal un cheque na Sra. Linda Kelly-Croes como gradicimento pa su bon trabao cua a cumpli 15 aña den servicio di Wit Gele Kruis como Teamleidster.

Ariba e potret: Gino Goeloe y Sra. Linda Kelly-Croes.

Helen Vis a celebra su cumpleaño

DIASABRA cu a pasa Helen Vis a cumpleaño y anochi amigo y amiga nan a bini hunto na cas di Franklin Vis pa asina celebra hunto cu ne. Cu animacion di Rincon Boys a wapa te den oranan di marduga. Di parti di AweMainta masha pabien y hopi aña mas di bida.

















Un Cruz Cora Aruba cu vision y metanan pa futuro





DIASABRA, 29 di januari, tabata un dia masha diferente pa directiva, gerencia y staf di boluntario di Cruz Cora Aruba. Un dia planea ya caba pa algun siman hunto cu profesionalnan di Aruba Learning. E meta di e dia aki lo tabata pa yega na un base pa un plan strategico 2012-2017.

E participantenan prome mester a conta un tiki di nan mes, cuanto tempo nan ta dedica caba na e organisacion y tambe pakico nan a dicidi pa traha pa Cruz Cora. Asina por a conoce un tiki mas di otro. Como cu recientemente un directiva nobo a sinta, tabata importante pa por a siña un tiki mas di cada persona. Despues di esaki, a parti tur hende den 3 grupo y asina a cuminsa e dia ta evalua y analisa e balornan, vision y mision di Cruz Cora.

Den plan strategico 2012-2017 Cruz Cora Hulanda y OSB's (Overseas Branches Caribbean) lo enfoca riba asistencia temporario, di calidad halto na esnan mas vulnerabel. Kier logra exito riba 3 tereno strategico, manera: 1. Limita impacto di situacionnan di emergencia, 2. Fortalece e capacidad pa por sostene su mes independientemente y 3. Promove respet y boluntad pa yuda.

Aruba Bank y Tur Car y Bike Dealer ta cla

Car Loan Jam di Aruba Bank ta ofrece interes reduci

Cumpra un auto diabierna awor, participa pa gana un Trip pa 2 pa Rio di Janeiro

y cuminsa paga despues di 3 luna!



ARUBA Bank su personal ta cla pa Car Loan Jam cu lo tuma luga diabierna awor na TUR CAR y BIKE DEALER cuminsando for di 6or di atardi te 10or di anochi. Aruba Bank su Car Loan Jam Deal ta ofrece un interes reduci, bo por cuminsa paga bo auto despues di 3 luna, un Credit card pre-aproba di US$ 1000,- . Ademas di tur esaki lo rifa un Trip pa 2 pa Rio di Janeiro.
Aruba Bank lo ta presente na e siguiente Car y Bike dealer nan pa aprobacion On The Spot; Garage Central, Garage Cordia, Jossy Motors, R.E. Yrausquin & Sons, Stern GM, Topcar, Ultimate Automobiles, Big Twin y George Cycle. Tur Car y Bike dealer lo ofrece nan oferta special pa Car Loan Jam y lo tin Entretenimento di diferente banda y DJ na tur dealer den un ambiente Carnavalesco.
Pa aplica ta masha facil, djis bin cu un ID valido, bo dos ultimo pay slip y un carta di referencia di trabou y bo ta haya aprobacion on the spot.
Aruba Bank ta invita Aruba henter pa disfruta di e descuentonan special y e bon ambiente di Aruba Bank Car Loan Jam.

Aruba Tourism Authority ta apoya 'Team Aruba'



MANERA ta conoci Aruba actualmente tin bishita di e famoso trailer grandi di 'Team Aruba' cual ta e trailer di e team di Aruba cu ta participa den careda nan di drag racing na Merca. Despues di ta race 4 aña na Merca awor 'Team Aruba' ta race riba un nivel profesional y riba e nivel mas halto den 'American Drag Racing League' y 'Mountain Motor Pro Stock Association'. E auto di drag cu ta wordo uza pa race ta wordo maneha pa e piloto di mas jong den e categoria aki esta Trevor Eman, kende ta consistentemente cualifica den e miho 16 piloto nan.

Mercadeo
E trailer di 'Team Aruba' ta promove www.ArubA.com en grandi y ta esun cu ta haya mas atencion, cu su color nan yamativo y su diseño unico, na tur careda cu nan ta participa. E arte cu tin ariba e auto di drag y riba e trailer di 38 pia, cual ta wordo considera como 'Aruba's Biggest Advertisement Billboard', ta un bista ariba nos dushi isla Aruba. E pit stop di Aruba na cada careda ta wordo decora cu mata nan di coco y cu un display cu give aways di Aruba, ta e pitstop di mas bishita na tur careda. Piloto Trevis Eman su helm tin e logo di 'Aruba' y hunto cu su crew members ta bisti uniform cu e logo dilanti y patras. Cada miembro di e crew ta informa e publico presente y ta reparti recuerdo nan. 'Team Aruba' ta basa na Union, South Carolina caminda cu tin un billboard, cu ta inclui e bandera di Aruba, ariba highway 76.

Pa e motibo aki Aruba Tourism Authority a haci entrega di material di promocion na Team Aruba cu lo haci uzo di esaki na tur su actividad nan. Ariba e potret nan por mira CEO di ATA, Sra. Ronella Tjin Asjoe – Croes, conhuntamente cu e team di ATA, despues cu a haci entrega di e material na Sr. Ven Eman cu a bin cu su crew y e trailer di TEAM Aruba na oficina di ATA.
Potret ta cortesia di InGenuity Creative Marketing.

Excitante y exitoso

CMB Golf Invitational 2011











RECIENTEMENTE, Caribbean Mercantile Bank N.V. a tene su torneo di Golf "CMB Invitational 2011". Mas cu 100 participante y entre nan sigur e mihor golfernan di Aruba a sali riba un dia yen di solo pa un bon competencia riba nivel halto.

Premionan hopi atractivo y yen di reto a wordo copatrocina pa partnernan di CMB: American Airlines, AAdvantage®, FunMiles y tambe RSA (Royal Sun Alliance), manera 2 ticket pa New York, 100,000 AAdvantage Miles, 100,00 FunMiles, 500,000 personal insurance. Ademas, pa 2 hoyo tabatin premio di Hole-In-One di tanto 1,000,000 AAdvantage® y tambe 1,000,000 FunMiles, pero lastimamente ningun ganador a logra e biaha aki di gana e ultimo premionan aki.

Tur placa recauda di participacion di e torneo aki a bai pa CMB su sponsorship di Fundacion Famía Planea su campaña di "I Love My Body" y pa esaki CMB y e fundacion kier a gradici cada un di e participantenan.





Full Gospel Men's Fellowship a celebra Valentine's Day





FULL Gospel Men's Fellowship a celebra Valentines Day en grande diasabra ultimo na La Cabana Resort cu tur su miembronan y nan pareha bao liderazgo di Sr. Fernando Martina. Durante e mainta hopi agradabel aki a hiba palabra pastoor Elston Thomas. Sr. Don Ramon Krosendijk y Sr. Ludwig Pietersz a deleita esnan presente cu algun cancion. Tambe e coro di hombernan a canta algun cancion cu a cay masha na smaak mes di e publico presente.

A rifa algun premio y e ganadonan ta Sra. Sonia Marin kende a gana un bunita set di cadena y renchi orea. Tanto Sr. Michel de Weever y sra Annie Martina a gana un dinner for two y sra. Yolanda Rodriguez un breakfast for two.

Sr. Fernando Martina, presidente di Full Gospel Men's Fellowship kier gradici tur hende cu percura pa e exitoso celebracion aki.









Muhe ta entrega keho di maltrato

DIARANSON mainta a pidi asistencia na e caminda entre Boca Mahos y Mina di Oro pa dos muhe cu tin problema, a dirigi polis na e sitio. Na yegada polis ta papia cu e muhe G de L. naci na Aruba di 40 aña y ta declara cu tres bes pa siman e ta cana cu su cachonan riba e caminda ey. Siman pasa diabierna ora cu e tabata cana e muhe G.S.H. di 41 aña naci na Hulanda tambe a yega cu auto eynan, e muhe a habri porta di auto y laga su cachonan core bay. Dado momento e cacho nan di e muhe a bin riba su cachonan y el a spanta y a tira nan cu piedra. G.S.H. a bin riba dje, pero a subi auto y bandona e sitio. Diaranson a pasa mescos atrobe. E muhe a rabia y a coy piedra manda riba dje cu casi a dale. Despues el a bin riba dje y dale riba su cabes. Polis a conseha G de L. pa e bay entrega keho na Recherche.

Yiu onbeschoft a haya un scual di polis

DIARANSON mainta a drenta un informe na un cas na Yuana Morto pa un yiu rebelde, a dirigi polis na e sitio. Na yegada polis ta papia cu e mama N.C. y ta declara cu e yiu homber S.B. di 15 aña e ultimo tempo ta hopi onbeschoft y no ta respeta su mayornan. E mucha mes no ta na cas ora polis ta na e sitio. Mas laat polis a busce y hibe warda di polis, el a haya un bon scual pa su mal comportacion.

Señor ta mi wardador, mi'n tin falta di nada
Den cunucu di yerba berde e ta ponemi sosega.
E ta hibami na awa trankil,
Pa mi bolbe hanja forsa.
Salmo: 23

Anita Eduwardo-Ruiz
Mihor conoci como "Nita"
***25 Januari 1949 †17 Februari 2011**
Acto di entiero lo wordo anuncia despues
Adres pa condolencia: Kamay # 13-A
Di 7'or pa 9'or di anochi

Hesus a jama e muchanan serca dj'E y a bisa:
"Laga e muchanan bini serka Mi y no kita nan, pasobra reino di Dios ta pertenesé na esnan ku ta manera nan"
Lucas 18 : 16

Cu hopi tristesa pero agradecido na Señor pa e momento cortico cu e tawata cu nos ,
nos ta anuncia fayecimento inespera di nos yiu, nieta, ruman y subrina stima:

Thianny Anne Elizabeth Lee
Su mayornan: Thad Lee y Gianny Lee-de Windt

Su wela: Helouise Lee-Lioe-A-Tjam

Ruman: Neenly Lee

Tanta y omonan: Sherman de Windt & famia
Irama Ferreira & famia.(U.S.A)
Delisa Pothorst & famia.(U.S.A)
Loren Lee (U.S.A)

Famianan:
Lee, Lioe-A-Tjam, de Windt, Pourrier y demas famianan na Aruba,Corsow, Hulanda y USA.

Acto di entierro lo tuma lugar Diasabra mainta , Februari 12 ,2011 (di 9 ;00 - 11:00) Saliendo for di Aurora Funeral Home ,pa Santana na Sabana Basora Ta ricibi condolencia for di 9:00 or te cu 11:00 a.m. na Aurora Funeral Home
Ta duel nos, pero nos no por ricibi bishita di condolencia na cas.

Señor ta mi wardador, mi'n tin falta di nada
Den cunucu di yerba berde e ta ponemi sosega.
E ta hibami na awa trankil,
Pa mi bolbe hanja forsa.
Salmo: 23

Cu honda pena na nos curazon, pero conforme cu boluntad di Dios
Nos ta anuncia cu a fayece cristianamente:

Sr. Rolando F. Tromp
Mihor conoci como "Ronnie"
***11 Januari 1947- †16 Februari 2011**
Ex- empleado di Ontvanger der Belastingen

Den nomber di su esposa:
Doyita Tromp- Arends

Yiu: Indira (Indy) Tromp
Su mama:
Angela Maduro- Heide
Padrastro: Ansermo Maduro
Rumannan: Mariëtte y Isidro Rincones- Tromp y famia
Arsenio (Padu) Tromp
Jorge (Mito) y Dora Tromp- Paesch y famia
Erick y Joyce Maduro- Ridderstaat y famia
Wilfred Maduro y yiu
Su suegra: Coleta Arends- Erasmus y famia

Swanan: Pedro (Buchi) Arends y famia
Jacobo (Coco) Arends y Jolanda Kock y famia
Simeon (Chomon) Arends y Debby Kelly y famia
Macario (Cay) Arends y Geraldine Ismail y famia
Thomas (Tommy) Arends y Carina Tromp y famia
Cuñanan:
Maria (Chichi) Arends
Agnes Ruiz y famia
Flora y Silo Brete y famia
Amigo di cas:
Clark Martini
Frenk Does y famia
Rafael Soeiro y famia
Famia: Maduro, Heide, Tromp, Rincones, Arends, Paesch, Ridderstaat, Bikker, Martina, Giel, Richardson, Roberts, Joya, Erasmus, Kock, Kelly, Ismail, Ruiz, Brete y demas sobrino y sobrinanan, primo y primanan, comer y compernan, amigonan y amiganan, su bon bisiñanan y empleadonan di Ontvanger der Belastingen.

Ta invita pa e acto di entiero cual lo tuma lugar dia 18 di februari 2011, pa 4'or di atardi saliendo for di Misa Sta. Anna pa Santana Catholico na Noord. E restonan mortal di nos defunto stima lo ta reposa for di 2'or di atardi den Misa Sta. Anna na Noord.
Nos disculpa si den nos tristesa nos por a lubida un of otro famia.

Servicio pa Comunidad

Telefon di Emergencia

Number di emergencia	911
Polis	100
Brandweer	582-1108
Ambulance O'stad	582-1234
Ambulance S.N.	584-5050
Hospital	587-4300
Centro Medico	524- 8833

Botica na Warda

Pabou di Brug:Botica Kibrahacha
Pariba di Brug: Botica

Dokter na Warda

Pabou di Brug: dr. JhonCroes
Pariba di Brug: dr. Vis

Otro Servicionan

Setar Info	118
Digicel Info	145
Setar	582-5151
Elmar	582-3700
WEB	525-4600
Serlimar	584-5080
Rode Kruis Aruba	582-2219
FADA	583-2999
AA/NA helpline	583-8989
Fund. Abuso Sexual	582-4433
Fundacion Guia'mi	587-1677
Fund.Muher den Dificultad	583-5400
Fund.Tel. Pa Hubentud	131
	588-6138
Accion Rescate	584-2718
Centro Kibrahacha	588-3131

Polis

Polis Tipline	11141
Oranjestad.	582-4000
San Nicolas	584-5000
Savaneta	584-7000
Santa Cruz	527-2900
Noord	587-0009
Strandpolitie	586-3003
Balashi	585-2500
Aeropuerto	524-2424
Aruba Transfer Tour & Taxi	583-2856
	582-2116
Best Taxi Services	588-3232
Coop. Ver. Tas	587-5900
ATS	583-5361
Arugas	585-1198
S.O.S. Teleayudo	583-1190

EDITA PA: The Media Group, Margrietstraat 3, Oranjestad, Aruba, tel.(297) 583-1400, fax. (297) 5831444,
E-mail: noticia@awemainta.com.
CUENTA DI BANCO: C.M.B. #229-82600.
ABONEMENT Afl.25,00 pa luna.
ORA DI OFICINA: Dialuna pa Diabierna 8 a.m. - 5 p.m.
IMPRENTA: Imprenta Nacional Arubano.
DIRECTOR: Victor "Toko" Winklaar & Victor R. Winklaar
REDACCION: noticia@awemainta.com.
BENTA DI AVISO: sales@awemainta.com

TIPO DI CAMBIO OFICIAL

Valido pa 18 februari 2011

Placa Extranhero	Bank Papieren	Wisselen, Cheque Reis Cheque en Over Boekingen	Benta na Publico
US Dollar	1.77	1.78	1.80
CAN Dollar	1.79	1.81	1.83
Engelse Pond Sterling	2.81	2.86	2.92
Zwitserse Frank per CHF. 100	185.98	186.70	187.50
Ned.Ant. Gulden per ANG. 100	98.00	100.00 biljetten / chq./overboeking	100.20 / 100.00
Japanse yen per JPY. 10.000	211.06	212.99	215.13
Euro per XEU. 100	239.33	241.51	243.94

BANCO DI CARIBE ARUBA

Provision di Devisa 1.3%
Segun articulo 12 di Afkondigingsblad di Aruba 1991 nr.GT 32.
Banco Central di Aruba ta defini e tipo di cambio oficial pa e cambionan di placa extranhero.

BANCO DI CARIBE

Horoschoop

Aries 21 Mrt - 20 Apr
Programá for di ora cu bo lanta pa ser un angel di lus i di amor pa tur bo famia, ya cu bo por vense cu dulsura un guera cu un figura di outoridad. .

Tauro 21 Apr - 20 Mei
Bo aktitud mental awor ta sumamente positivo. Energia ta incrementá bo deseonan di libertad. E ta yuda còrda lasonan di enfermedad cu e pasado.

Geminis 21 Mei - 20 Jun
Lo aparentemente lubidá, ta regresá pa cu awor bo por enfrent'é i disidí loke ta korekto pa bo. Bo ta durante dia sumamente pasional.

Cancer 21 Jun - 20 Jul
Bo ta recuperá bo salúd, grasia na un hende cu ta yudando i orientando bo pa bo kuida bo mes mas mihó. Awor ta question di prevení. .

Leo 21 Jul - 20 Aug
Bo antènanan emosional pa un persona ku bo ta gusta o agradá demasiado ta aktivá. Bo por kapta awor. Sigui e batimentu di bo curason. .

Virgo 21 Aug - 20 Sep
Pone bo seyo den tur loke bo hasi. Mustra bo estilo úniko i bo individualidat. No permití cu nan ta manipulábo

Libra 21 Sep - 20 Okt
Cuminsá un siclo di realisacion pa bo. Ta momento di mira resultadonan i di cuminsá pone den axion tur e lokualnan cu bo tin den mente awor..

Scorpio 21 Okt - 20 Nov
E tension nervioso debí na hopi trabou, mester ser evitá a todo costa o bo ta paga pa bo salúd. Hopi ta exigí di bo i abo kier hasi mas di loke bo por.

Sagitario 21 Nov - 20 Dec
No sigui spera i yenabo di balor pa expresá bo sentimentunan na e persona cu tantu ta yama bo atencion. Bo comunicasion ta directo..

Capricornio 21 Dec - 20 Jan
Bo ta hopi tolerante durante transcurso di dia, spesialmente na e chansanan cu bo por hasi cu bo amistad o compañeronan di trabou. .

Aquarius 21 Jan - 20 Feb
Tur loke ta nifiká union ta stabilisá tantu den bo trabou, como den bo bida personal. Bo por conta awor cu personanan cu ta coperá.

Piscis 21 Feb - 20 Mar
Portanan cu tabata será te awor den bo bida, ta habri pa amor, prosperidad i bon salúd drenta den bo bida.

Exitoso biahe di prensa Hulandes

"Aruba lo ricibi cobertura den e revista di moda Linda Magazine"



RECIENTEMENTE tabata na Aruba ariba un biahe di trabou e revista Hulandes di moda Linda Magazine. Despues di scouting e grupo di Linda Magazine a scoge varios lugar pa haci nan sesionnan di potret. Aparte di esaki nan por a experiencia diferente actividad y bishita varios luganan turistico di Aruba pa asina crea nan mesun opinion ariba tereno turistico kico nan lectornan lo por spera di un vakantie na Aruba.

Durante nan estadia na Aruba nan a sigui un programa hopi extenso prepara pa representantenan di ATA Sra. Amayra Boekhoudt y Sr. Rayon Koolman cu a acompañanan durante nan estadia na Aruba. Nan a experencia entro otro un paseo ariba catamaran cu De Palm Tours como tambe na a bishita varios restaurant manera; Papiamento, Bucuti, Tierra del Sol, Old Fisherman y Jads. Henter e grupo di Linda Magazine a hospeda na Renassaince Resort.

E obhetivo principal di ATA pa invita periodista ta pa cobertura editorial y tambe propaganda di prensa na unda ta ofrece un oportunidad pa envolve otro partnernan den turismo y asina crea mas promocion via "word of mouth".

Linda Magazine lo duna Aruba cobertura den 2 edicion di 6 pagina di cual e prome lo ta ariba mercado na maart y e di 2 lo sali na juni. Diferente di otro revistanan di moda envez di uza modelonan profesional pa modela e paña Linda Magazine a dicidi di uza servicio di hendenan conoci den comunidad na Hulanda. Den e caso aki tabata tin como modelo Sarah Koningsberger y Renske de Graaf. Cu sigur lo haci un diferencia ora e revista ta ariba mercado Hulandes cual tin un circulacion di 225.000. Aparte di moda lo ilustra Aruba tambe como destinacion turistico.

Aruba Tourism Authority ta gradici tur partnernan den turismo cu di un manera of otro ta coopera pa atende y haci e bishita di e grupo aki uno agradabel.

Yiu drogadicto dia pa dia ta bira mas pio

DIARANSON anochi un mama preocupa a yega warda di San Nicolas pa pidi asistencia como cu e no por mas cu e yiu homber C.R. di 33 aña cu ta un drogadicto. Cada dia e yiu ta bira pio, awo e ta menasa nan cu cuchiu. Polis a a manda e mama pa duna keho na Recherche pa evito cu e cosnan sali for di man.

Polis a pasa un hardtime cu un homber drogadicto y agresivo

DIARANSON madruga a pidi asistencia di polis na un cas na Pos Abou pa un pelea, a dirigi polis na e sitio. Na yegada polis ta papia cu e tata di e famia y ta declara cu su yiu homber ta droga y su mayornan no por mas cune.. E yiu homber di J.D. di 32 aña ta droga y ta duna polis permiso pa pasa paden y atende cu su yiu. Ora el a wak polis el a bira agresivo, polis a purba pone boei na su man pero a logra pone na un man so. E agentenan na e sitio a pidi refuerso como cu e ta hopi agresivo y ta scop e agente na nan bariga y ta tira mokete riba e agente nan. Ora cu resfuerso a yega na sitio el a bolbe lanta pia y scop un di e agentenan, e ta hopi agresivo y dificil por a pone e otro man na boei. Despues di tanto esfuerso y tactica di e agente nan a logra pone den auto di polis pa transporte pa Hospital. El a sigui comporta su mes mas agresivo y mester a yama ambulance pa busce y transporte pa Hospital. Eynan el a keda interna.

IDEFRE ta informa:

Competencia di Landamento Escolar ta tuma lugar diasabra 19 di februari 2011





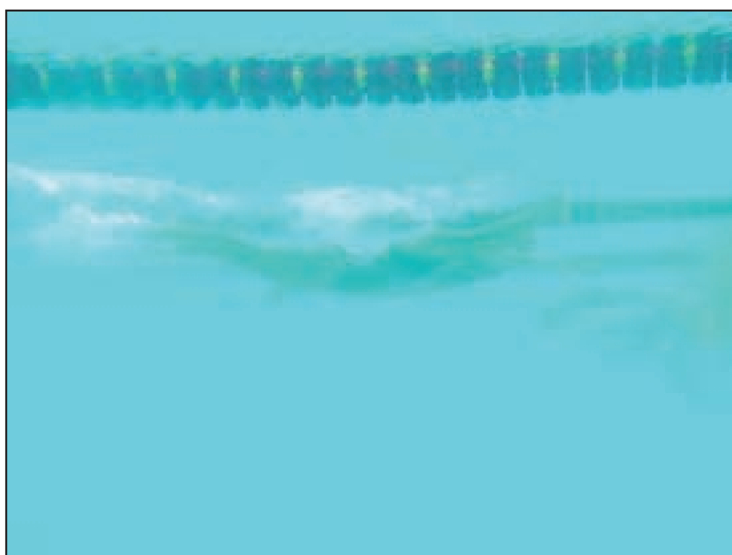
IDEFRE ta organisa diasabra awor dia 19 di februari 2011 su competencia anual di landamento escolar. E evento, manera tur aña, ta tuma lugar na Piscina Olimpico Roly Bislick na Savaneta y ta conta cu participacion di landadonan di schoolnan basico y schoolnan di enseñansa avansa.

E schoolnan cu a inscribi nan landadonan na IDEFRE so por participa na e competencia. IDEFRE ta informa cu no ta acepta ningun inscripcion adicional riba diasabra mainta na Piscina Olimpico.
IDEFRE ta corda tur school y tambe tur mayor pa tene cuenta cu e orario pa check-in landadonan. Tur landado cu yega mas laat cu e orario stipula, lo no por participa mas na e competencia. P'esey ta importante pa yega trempan y na ora na Piscina.

Ora pa check-in:
Tur landado cu a inscribi via nan school pa participa na e competencia mester cuminsa check-in entre 7:00 a.m. y 8:00 a.m. Despues di e ora aki no ta check-in ningun landado mas. IDEFRE ta informa cu landadonan tin oportunidad pa cuminsa calenta ('inzwemmen') entre 7:30 a.m. y 8:30 a.m. Mientras cu e competencia di landamento escolar mes ta cuminsa pa 9:00 a.m. y ta termina pa 2:00 p.m.

Regla pa competencia:
E competencia di landamento escolar ta encera disciplina di: schoolslag, rugslag y borstslag pa "niet club-leden". Mientras cu pa "club-leden" hunto cu e tres disciplina aki ta bin acerca vlinderslag. Pa participa na e competencia e landado mester tin minimo diploma C di landamento, cu ta un rekisito obligatorio.
Tur regla di Arubaanse Zwembond ta keda aplica durante e competencia di landamento escolar. Mescos ta conta pa e parti di e huesnan cu ta na encargo di Arubaanse Zwembond cu ta coordina y controla e competencia.





IDEFRE ta pidi tur landado pa yega na ora pa cumpli cu e parti di check-in y despues prepara pa e competencia. Tur school, mayor y fanatico di competencianan di landamento ta keda cordialmente invita pa asisti diasabra dia 19 di februari 2011 na Piscina Olimpico Roly Bislick na Savaneta pa apoya tur landado durante e competencia anual di Landamento Escolar organisa pa IDEFRE. Tur premio ta keda entrega e mesun diasabra merdia dia 19 di februari 2011 despues di e competencia.

Mementomori Funeral Home N.V.
Yolanda - Leo - Eugene
Tel: 5833358 - Fax: 5837711

" Laga tur locual, cu ta sperami ta bunita,
Laga tur locual, cu mi encontra na caminda ta bunita,
Laga tur locual, cu ta rondonami ta bunita
Laga tur locual mi ta laga'tras keda bunita
y laga esakinan termina den tur buniteza. "

Cado Wever

A muri cristianamente:



Sra. Agnes Kelly-de Cuba
mihor conoci como: "Nene "
*** 19- 04 - 1928 - † 16 - 02 - 2011**
Na nomber di su:

yiunan: Francisca y Marcelo Wout y yiu
Ursula y yiunan
Florentina y yiunan na Hulanda
Catharina y Adrian Krosendijk y yiunan
Frida na Hulanda
Ronny y yiunan

nieta y nietonan: Shareen, Bryan, Andreina, Ferdinand, Liciana,
Lucila, Patrick, Roxanna, Natasha y Ryan.

bisanietonan: Marcus, Juselah y Thomas

rumannan: Pablo y yiu
Juanita y yiunan
Carmen y yiunan na Hulanda
Guillermo y Jacinta y yiunan
Theresita y Mario y yiu na Hulanda

cuña: Theresita Kelly-Giel

compañera y compañeronan di cas "Cuido y Alegria " pa nos grandinan

famia: Kelly, de Cuba, Wout, Krosendijk, Figaroa, Christiaans, Jacobs, Giel, Tromp.
Cid-Cabrera, Winterdal, Maduro y demas famia ta invita tur amigo, bisiña y conoci pa asisti na e **acto di entiero cual ta tuma lugar diasabra 19 di februari 2011 pa 4'or di atardi saliendo for di Misa Santa Anna pa santana catolico na Noord.** E resto mortal lo ta reposa for di 2'or di atardi den Misa Santa Anna na Noord.

For di 12'or pa 1:30 di merdia e resto mortal lo ta na Mementomori Funeral Home

Adres pa condolencia: Mementomori Funeral Home
diabierna 18 di februari 2011 di 7'or pa 9'or di anochi

Nos kier a pidi nos disculpa si den nos tristeza. nos por a lubida un miembro di famia

Durante di comienso di celebracionnan di 70 aña y edificio nobo di Maria College

Minister Dowers a gradici tur persona y gruponan cu awe e scol ta uno bunita y jong atrobe





SIMAN pasa Maria College cuminsa celebracionnan relaciona cu e di 70 aña di existencia di nan scol y tambe e hecho cu nan ta den un edificio totalmente renoba awor. Presente na e evento aki tabata Minister di Husticia y Enseñansa, mr. drs. Arthur Dowers cu a tuma nota di con bunita y nobo e edificio a keda, recordando un y tur cu e ta "spera cu e hecho cu awe nos tin un Dama di 70 aña, cu ta mustra asina jong y bunita," referiendo na e edificio cu ta carga nomber di Virgen Maria, "lo ta un inspiracion tambe pa nos tur cuida e scol". Maria College ta un scol cu hopi historia y cu te cu aña pasa ainda tabata den un estado fisico hopi malo. Adicional na esaki, pa por a restaura e edificio na loke e ta awor, e studiantenan mester a haya les pa henter e periodo di restauracion na un otro localidad. Pero esaki no a causa cu e determinacion di e studiantenan a cay atras. Segun Minister Dowers, "nos a mira cu aña pasa, aunke bou di condicionnan dificil, Maria College mester a duna les na otro localidad, e resultadonan di e scol a mehora". E titular di Husticia y Enseñansa, "ta spera cu awor den condicionnan asina bunita e lo mehora ainda mas".

Sr. Dowers, durante su discurso, a remarca ariba e presencia di e virgen na entrada di e scol. "E hecho cu e Virgen ta para na entrada di e scol aki lo mester contribui, no solamente, na e consenshi di e hobennan cu ta drenta e scol, pero tambe na e trankilidad y e motivacion di e muchanan." E Minister di Enseñansa ta lamenta cu awendia hopi cos ta bay robes den nos comunidad. "Hopi bes, compara cu antes, ora nos sali for di scol, nos tabata pensa tin bes na caminda pa scol, cu Dios ta tur caminda y ta wak nos." Locual tabata traha hopi ariba consenshi di e muchanan, segun e minister y stroba e muchanan di haci cosnan robes.

Di otro banda e Minister ta sigui, splicando "Awendia mi ta ripara cu e miedo ey ta mucho menos grandi cerca e hobennan y mi ta spera cu e hecho cu abosonan a pone e Virgen aki bek, cada mainta cu nan drenta, e por ta un refleccion pa nan, pa nan corda cu nan no ta forma parti unicamente di un scol Catolico, pero di un comunidad, caminda cu nos tin norma y balornan cu nos a haya for di nos formacion Catolico". Sr. Dowers a haci referencia na algo cu juffrouw Janga a bisa, cu e la haya masha importante mes pa corda: "un edificio no ta un scol. Un scol ta tur e esfuersonan cu ta wordo haci door di docentenan, e mayornan y e muchanan pa duna resultado." E Minister a agrega na esaki, "cu mi ta kere cu boso a haci esey, e ultimo añanan, exitosamente."

Finalisando e Minister a finalisa recordando cu e trabou bunita di un Maria College a keda haci pa hopi diferente hende y gruponan. "Un gradicimento na tur e persona y gruponan cu a contribui na esaki y mi ta spera cu e ta un inspiracion, pero tambe cu e por ta un consuelo pa tur esunnan cu ta den condicionnan menos bunita na otro scolnan, e momento lo yega cu nan scol tambe lo mustra mescos cu esaki."



